



EASO

Szakmai továbbképzési sorozat

Az EASO által közzétett, bíróságoknak szánt szakmai továbbképzési anyagok áttekintése

2020. augusztus



Az alábbi információk esetleges felhasználásáért sem az EASO, sem pedig az EASO nevében eljáró más személy nem tehető felelőssé.

Luxembourg: Az Európai Unió Kiadóhivatala, 2020

Print	ISBN 978-92-9485-362-2	doi:10.2847/79596	BZ-02-20-094-HU-C
PDF	ISBN 978-92-9485-262-5	doi:10.2847/0524	BZ-02-20-094-HU-N

© Európai Menekültügyi Támogatási Hivatal (EASO), 2020

A többszörözés a forrás feltüntetésével engedélyezett.

Azokat a fényképeket és más anyagokat, amelyek szerzői jogait az Európai Menekültügyi Támogatási Hivatal nem védi, közvetlenül a szerzői jog tulajdonosától származó előzetes hozzájárulás birtokában lehet csak felhasználni vagy többszörözni.

EASO

Szakmai továbbképzési sorozat

Az EASO által közzétett, bíróságoknak szánt szakmai továbbképzési anyagok áttekintése

2020. augusztus

A szakmai továbbképzési anyagok – a rendelkezésre álló nyelvi változatokban – a következő címen érhetők el:

<https://www.easo.europa.eu/courts-and-tribunals>

Az EASO bíróságokkal kapcsolatos tevékenységei

Az EASO mint a nemzetközi védelemmel foglalkozó uniós szakértői központ arra összpontosítja erőfeszítéseit, hogy hozzájáruljon az uniós menekültügyi vívmányok hatékony, koherens és következetes gyakorlati végrehajtásához.

A valóban közös európai menekültügyi rendszer (KEMR) megvalósításának végső céljával az EASO támogatja az uniós tagállamokat menekültügyi rendszereik színvonalának folyamatos javításában.

Az EASO a tagállamok és a társult országok bíróságainak képviselőivel együttműködve szakmai továbbképzési sorozatot dolgoz ki az igazságszolgáltatás függetlenségének teljes körű tiszteletben tartása mellett. A szakmai továbbképzési sorozat igazságügyi elemzéseket, igazságügyi oktatóknak szánt iránymutató feljegyzéseket és az ítélkezési gyakorlatot ismertető gyűjteményeket tartalmaz minden érintett témában – a származásiország-információk témájának kivételével, amelynek esetében az anyag egy igazságügyi gyakorlati útmutatót és egy, az ítélkezési gyakorlatot ismertető gyűjteményt foglal magában.

E képzési anyagokat bírók dolgozzák ki bírók számára, céljuk pedig az, hogy valamennyi tagállam és társult ország bíróságainak tagjai teljes körű áttekintést kapjanak a menekültügyi vívmányokról. Hálózatán keresztül az EASO szorosan együttműködik az uniós tagállamok és harmadik országok nemzeti kapcsolattartó pontjaival, igazságügyi képzési intézményekkel, igazságügyi szövetségekkel, az Európai Unió Bíróságával (EUB), az Emberi Jogok Európai Bíróságával (EJEB), az ENSZ Menekültügyi Főbiztosának Hivatalával (UNHCR) és más érintett szereplőkkel.

A szakmai továbbképzési sorozatot felhasználják az EASO – Unión belüli és azon kívüli bíróságok tagjaira szabott – szakmai továbbképzési műhelytalálkozóihoz.

További információkért látogasson el a következő oldalra:

<https://easo.europa.eu/courts-and-tribunals>

A szakmai továbbképzési sorozat meglévő anyagai (2020)

KÖZÖS EURÓPAI MENEKÜLTÜGYI RENDSZER

- Bevezetés a közös európai menekültügyi rendszerbe bíróságok számára

ŐRIZET

- A nemzetközi védelmet kérelmezők őrizete a közös európai menekültügyi rendszer keretében

A MENEKÜLTÜGYI ELJÁRÁSOKHOZ VALÓ HOZZÁFÉRÉS

- Menekültügyi eljárások és a visszaküldés tilalmának elve

A NEMZETKÖZI VÉDELEM IRÁNTI KÉRELEM VIZSGÁLATA

- A nemzetközi védelemre való jogosultság elismerése (2011/95/EU irányelv)
- A kvalifikációs irányelv (2011/95/EU irányelv) 15. cikkének c) pontja
- Kizáró okok: a kvalifikációs irányelv (2011/95/EU irányelv) 12. és 17. cikke
- A nemzetközi védelem megszűnése: a kvalifikációs irányelv (2011/95/EU irányelv) 11., 14., 16. és 19. cikke

A BIZONYÍTÉKOK ÉS A SZAVAHIHETŐSÉG ÉRTÉKELÉSE

- A bizonyítékok és a szavahihetőség értékelése a közös európai menekültügyi rendszer keretében

SZÁRMAZÁSIORSZÁG-INFORMÁCIÓK

- Igazságügyi gyakorlati útmutató a származásiország-információkról

Igazságügyi elemzés – Bevezetés a közös európai menekültügyi rendszerbe bíróságok számára

Ez az igazságügyi elemzés bemutatja a KEMR-t, segítve a bíróságokat a KEMR végrehajtásában játszott szerepük betöltésében és az azzal kapcsolatos feladataik ellátásában.

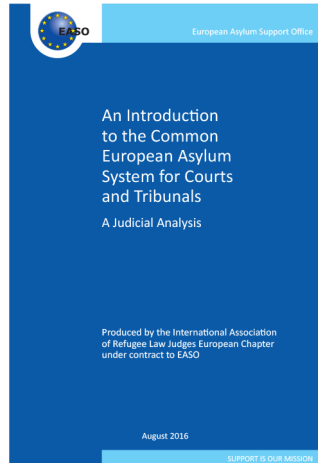
Ez az igazságügyi elemzés a következőket tartalmazza:

- a KEMR jogalapjának áttekintése, beleértve létrehozásának rövid háttérét;
- a KEMR jogalkotási eszközeinek bevezető áttekintése; valamint
- a KEMR-rel kapcsolatos jogszabályi rendelkezések értelmezése uniós jogi szempontból helyes megközelítésének bemutatása, beleértve azt a fontos témát is, hogy mikor és hogyan lehet előzetes döntéshozatal iránti kérelmet az EUB elé terjeszteni.

Az elemzést a releváns ítélkezési gyakorlatot ismertető gyűjtemény és a KEMR-t érintő függelékek támasztják alá. Ezek nemcsak a vonatkozó elsődleges és másodlagos uniós jogszabályokat, valamint a vonatkozó egyetemes és regionális hatályú nemzetközi szerződéseket sorolják fel, hanem az EUB, az EJEB, valamint az uniós tagállamok bíróságainak alapvető ítélkezési gyakorlatát is. Ez az elemzés ezért a szakmai továbbképzési sorozatot alkotó valamennyi igazságügyi elemzés közös hivatkozási pontja is egyúttal.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak a KEMR alkalmazási körébe tartozó ügyek vagy perek tárgyalásában érintett valamennyi tagja, valamint igazságügyi oktatók.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [\[BG\]](#) [\[DE\]](#) [\[EL\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#).



Igazságügyi elemzés – A nemzetközi védelemre való jogosultság elismerése (2011/95/EU irányelv)

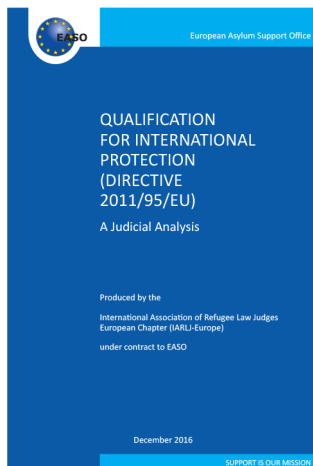
Ez az igazságügyi elemzés a következőket tartalmazza:

- az elemzés célját és szerkezetét meghatározó általános bevezetés, az átdolgozott kvalifikációs irányelv értelmezési szabályainak áttekintése, valamint a nemzetközi védelem iránti kérelmek és a kedvezőbb szabályok bevezetésére vonatkozó korlátozott lehetőség bemutatása;
- részletes elemzés a menekült jogállás elismeréséről és ezen elismerésnek az átdolgozott kvalifikációs irányelvben megállapított fogalmi elemeiről; valamint
- részletes elemzés a kiegészítő védelemre való jogosultság feltételeiről és e jogosultságnak az átdolgozott kvalifikációs irányelvben megállapított fogalmi elemeiről.

Az elemzést az ítélkezési gyakorlatot ismertető gyűjtemény és függelékek egészítik ki.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak a nemzetközi védelemre való jogosultság elismerésével kapcsolatos fellebbezésekkel vagy az ilyen ügyekben hozott határozatok felülvizsgálatával foglalkozó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: **[BG]** **[DE]** **[EL]** **[EN]** **[ES]** **[FR]** **[IT]** **[RU]** ⁽¹⁾.



(¹) Az UNHCR fordította le a kelet-európai és dél-kaukázusi minőségi kezdeményezés keretében.

Igazságügyi elemzés – A kvalifikációs irányelv (2011/95/EU irányelv) 15. cikkének c) pontja

Az átdolgozott kvalifikációs irányelv 15. cikke c) pontjának igazságügyi elemzése hasznos eszköz a nemzetközi védelmet érintő ügyekkel foglalkozó bíróságok számára a védelemmel kapcsolatos kérdések megértéséhez.

Ez az elemzés a 15. cikknek csak azzal a részével foglalkozik, amely „nemzetközi vagy belső fegyveres konfliktushelyzetekben felmerülő megkülönböztetés nélküli erőszak következtében polgári személy életének vagy testi épségének súlyos és egyedi fenyegetettsége” miatt kiegészítő védelemre szoruló személyekre összpontosít.

Az elemzés célja, hogy az EUB és az EJEB ítélkezési gyakorlata, valamint a tagállami bíróságok vonatkozó határozatai révén segítse az olvasót a kvalifikációs irányelv e rendelkezésének megértésében.

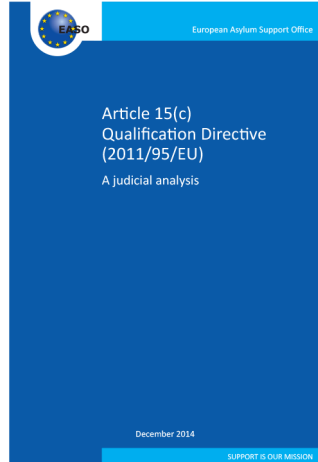
Ez az igazságügyi elemzés két részre oszlik:

- az I. rész a 15. cikk c) pontjának alkotóelemeit elemzi;
- a II. rész a rendelkezés gyakorlati alkalmazásának módját vizsgálja.

Az A. függelék egy „döntési fa”, amely meghatározza azokat a kérdéseket, amelyeket a bíróságoknak a 15. cikk c) pontjának alkalmazása során fel kell tenniük.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak nemzetközi védelemmel kapcsolatos ügyekkel foglalkozó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [\[BG\]](#) [\[DE\]](#) [\[EL\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#).



Igazságügyi elemzés – Kizáró okok: a kvalifikációs irányelv (2011/95/EU irányelv) 12. és 17. cikke

Ennek az igazságügyi elemzésnek az a célja, hogy átfogó, bár nem kimerítő áttekintést nyújtson az átdolgozott kvalifikációs irányelvben foglalt kizáró okok alkalmazásáról.

Elsősorban az EUB ítélkezési gyakorlatát és az EJEB határozatait, valamint a tagállami bíróságok vonatkozó határozatait ismerteti.

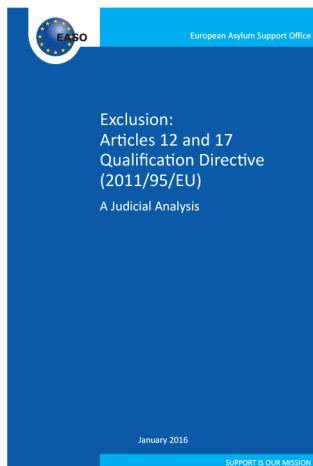
Ez az igazságügyi elemzés négy fő részre oszlik:

- a kizáró klauzulák általános bevezető áttekintése;
- a menekültvédelemből való kizárás;
- a kiegészítő védelemre való jogosultságból való kizárás; valamint
- a vonatkozó eljárási szempontok.

Ezenkívül a B. függelék „döntési fák” tartalmaz, és olyan sematikus megközelítést nyújt, amelyet a bíróságok az átdolgozott kvalifikációs irányelv 12. vagy 17. cikkének alkalmazása során alkalmazhatnak.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak a nemzetközi védelemmel kapcsolatos fellebbezésekkel vagy az ilyen ügyekben hozott határozatok felülvizsgálatával foglalkozó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [\[BG\]](#) [\[DE\]](#) [\[EL\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#) [\[RU\]](#) (?).



(?) Az UNHCR fordította le a kelet-európai és dél-kaukázusi minőségi kezdeményezés keretében.

Igazságügyi elemzés – A nemzetközi védelem megszűnése: a kvalifikációs irányelv (2011/95/EU irányelv) 11., 14., 16. és 19. cikke

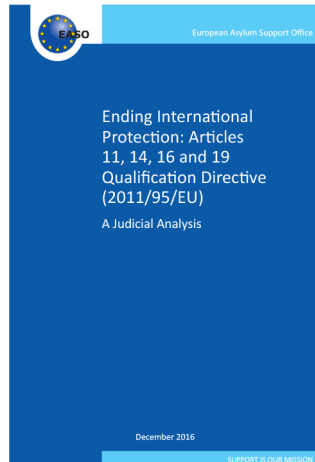
Ezen igazságügyi elemzés a menekült jogálláshoz és a kiegészítő védelemhez kötődő védelem megszűnésére vonatkozó jogi rendelkezésekkel foglalkozik az átdolgozott kvalifikációs irányelv 11., 14., 16. és 19. cikkével összefüggésben.

Elsősorban az EUB KEMR-rel kapcsolatos ítélezési gyakorlatára, valamint az uniós tagállamok nemzeti jogára összpontosít.

Az elemzés hét fő részre oszlik:

- általános áttekintés a védelem megszűnéséről;
- a bizonyítási teherrel és a bizonyítási küszöbvel kapcsolatos eljárási szempontok és kérdések;
- a menekültvédelem megszűnése olyan körülmények között, amikor a megszűnést az egyén cselekményei okozzák;
- megváltozott körülmények a menekült származási országában;
- a menekültvédelem megszüntetése kizáró okok alapján vagy amiatt, hogy az érintett személy nyilatkozata során megváltoztatta a tényeket;
- a menekültvédelem megszüntetése súlyos bűncselekményért való elítélés vagy az állam biztonságára jelentett veszély miatt;
- a nemzetközi védelem megszüntetése.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak a nemzetközi védelem megszűnésével kapcsolatos fellebbezésekkel vagy az ilyen ügyekben hozott határozatok felülvizsgálatával foglalkozó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.



Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [\[BG\]](#) [\[DE\]](#) [\[EL\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#).

Igazságügyi gyakorlati útmutató a származásiország-információkról

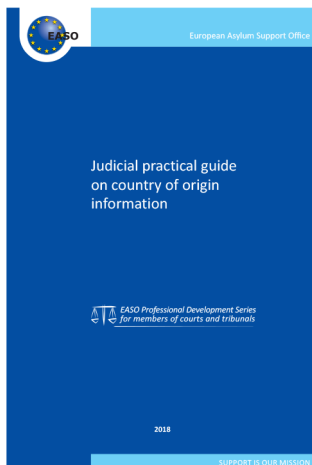
A bíróságok tagjai jelenleg csaknem elsősorban mennyiségű információval szembesülnek. Az igazságügyi gyakorlati útmutató bemutatja a származásiország-információk használatát a nemzetközi védelemmel kapcsolatos tagállami döntéshozatal során.

A származásiország-információkról szóló igazságügyi gyakorlati útmutató segítséget nyújt a bírának és döntéshozóknak annak biztosításában, hogy a származásiország-információk döntéshozatal során való felhasználása megfeleljen az átdolgozott kvalifikációs irányelvben a nemzetközi védelemre jogosultként való elismerésre vonatkozóan megállapított közös kritériumoknak, valamint a menekültügyi eljárásokról szóló átdolgozott irányelvben szereplő, a tisztességes és hatékony eljárásra vonatkozó követelményeknek.

Ezt az igazságügyi gyakorlati útmutatót az azt kísérő, az ítélkezési gyakorlatot ismertető gyűjteménnyel együtt kell értelmezni, amely az EUB és az EJEB vonatkozó ítélkezési gyakorlatát gyűjti össze.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak a nemzetközi védelemmel kapcsolatos döntéshozatal során származásiország-információkat felhasználó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.

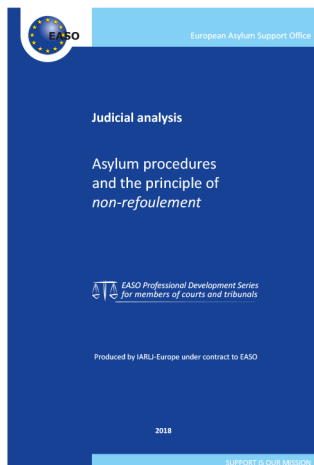
Ez az igazságügyi gyakorlati útmutató az alábbi nyelveken érhető el online: [\[DE\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#).



Igazságügyi elemzés – Menekültügyi eljárások és a visszaküldés tilalmának elve

Ez az elemzés a következőket tartalmazza:

- az igazságügyi elemzés jogi keretét meghatározó általános bevezetés, a menekültügyi eljárásokról szóló átdolgozott irányelv értelmezési szabályainak áttekintése, az elemzés célja és szerkezete, valamint az eljárások és a visszaküldés tilalma fogalmának bemutatása;
- a menekültügyi eljárásokról szóló átdolgozott irányelv fogalom meghatározásaival kapcsolatos általános rendelkezéseknek, az irányelv hatályának, valamint a menekültügyi eljárás megindítására vonatkozó szabályoknak a vizsgálata;
- a nemzetközi védelem iránti kérelem elbírálásáért a 604/2013/EU rendelet („Dublin III” rendelet) szerint felelős tagállam meghatározása keretében a menekültügyi eljárásokról és az átadásra vonatkozó határozatok elleni fellebbezésekről rendelkező szabályok részletes elemzése;
- a nemzetközi védelmet kérelmezőkre vonatkozó, a menekültügyi eljárásokról szóló átdolgozott irányelvben meghatározott alapelvek, biztosítékok és eljárási garanciák részletes elemzése, beleértve a maradás jogát (a visszaküldés tilalmát) is;
- a menekültügyi eljárásokról szóló átdolgozott irányelvnek a nemzetközi védelem iránti kérelmek első fokon történő elbírálására és a hatékony jogorvoslathoz való jogra vonatkozó szabályainak részletes elemzése;
- a 2008/115/EK irányelv (visszatérési irányelv) hatályának vizsgálata a menekültügyi eljárások szempontjából.



Célközönség: a bíróságok menekültügyi eljárásokkal és a visszaküldés tilalmával kapcsolatos kérdésekkel foglalkozó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [\[DE\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#).

Igazságügyi elemzés – A bizonyítékok és a szavahihetőség értékelése a közös európai menekültügyi rendszer keretében

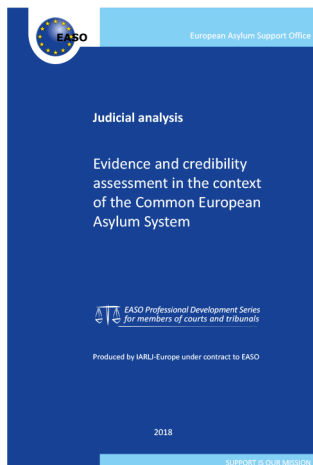
Ezen igazságügyi elemzés célja annak megvizsgálása, hogy a KEMR keretében a bíróságok tagjainak milyen módon kell felülvizsgálniuk a bizonyítékoknak és a szavahihetőségnek az eljáró hatóság (vagy az alsóbb fokú bíróság) által elvégzett értékelését, vagy ezt az értékelést maguknak elvégezniük.

Ez az igazságügyi elemzés a következőket tartalmazza:

- a bizonyítékok és a szavahihetőség menekültügyi vonatkozású értékelésének általános bemutatása, beleértve az ilyen elemzés szerkezetét és hatályát, valamint a terminológia használatát;
- a vonatkozó uniós jogi keret áttekintése;
- az igazságszolgáltatási környezet áttekintése, meghatározva a bíróságok tagjainak eltérő feladatait és felvázolva a vonatkozó kihívásokat;
- a bizonyítékok és a szavahihetőség értékelésére vonatkozó konkrét elvek és szabályok elemzése az uniós jog és a vonatkozó ítélkezési gyakorlat fényében;
- a bizonyítékok és a szavahihetőség értékelésével kapcsolatos egyes szempontok elemzése;
- a bizonyítékok és a szavahihetőség értékelése során figyelembe veendő multidiszciplináris tényezők felvázolása.

Célközönség: az uniós tagállamok bíróságainak a nemzetközi védelem iránti kérelmekkel kapcsolatos fellebbezésekkel vagy az ilyen ügyekben hozott határozatok felülvizsgálatával foglalkozó tagjai, valamint igazságügyi oktatók.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [\[DE\]](#) [\[EN\]](#) [\[ES\]](#) [\[FR\]](#) [\[IT\]](#).



Igazságügyi elemzés – A nemzetközi védelmet kérelmezők őrizete a közös európai menekültügyi rendszer keretében

Ezen igazságügyi elemzés célja, hogy eszközként szolgáljon az őrizettel kapcsolatos ügyekben eljáró bírák számára. Az elemzés segítséget nyújt azok számára, akik jártasak az őrizettel kapcsolatos ügyekben, egyúttal tájékoztató jellegű, átfogó és felhasználóbarát elemzéssel szolgál azoknak is, akik kevés tapasztalattal rendelkeznek, vagy egyáltalán nem rendelkeznek tapasztalattal az őrizettel kapcsolatos olyan ügyek tárgyalásában, amelyekben az őrizet más bíróságok joghatósága alá tartozik.

Az elemzést annak fényében dolgozták ki, hogy a jogi rendelkezések az idegenrendészeti őrizet első fokon történő alkalmazása ellen szólnak. Ismerteti az idegenrendészeti őrizet KEMR keretében történő alkalmazásának jogalapjait és az őrizet különböző formáit, valamint az őrizet alternatíváit, időtartamát, körülményeit, a veszélyeztetett csoportokhoz tartozó személyek őrizetére szolgáló létesítményeket és a bizonyítási terhet.

Az elemzést többek között a vonatkozó jogi rendelkezéseket és egy „döntési fát” tartalmazó függelékek egészítik ki. Az elemzést kísérő, az ítélezési gyakorlatot ismertető gyűjtemény az EUB és az EJEB vonatkozó ügyeit mutatja be.

Célközönség: a bíróságok őrizettel kapcsolatos ügyekben eljáró valamennyi tagja.

Ez az igazságügyi elemzés az alábbi nyelveken érhető el online: [DE] [EN] [ES] [FR] [IT].



Kapcsolat

További információk az EASO-ról és tevékenységeiről:

<https://www.easo.europa.eu>

E-mail: judicialsupport@easo.europa.eu



facebook.com/easo.eu



twitter.com/easo



linkedin.com/company/european-asylum-support-office



youtube.com/user/EASOChannel

SAJÁT JEGYZETEK

SAJÁT JEGYZETEK



■ Az Európai Unió
Kiadóhivatala